

|                     |  |
|---------------------|--|
| <b>Zeitschrift:</b> | Revue syndicale suisse : organe de l'Union syndicale suisse                                  |
| <b>Herausgeber:</b> | Union syndicale suisse   |
| <b>Band:</b>        | 9 (1917)   |
| <b>Heft:</b>        | 1  |
| <b>Artikel:</b>     | Rapport sur la statistique des salaires de l'Union suisse des fédérations syndicales 1914/15 |
| <b>Autor:</b>       | [s.n.]   |
| <b>DOI:</b>         | <a href="https://doi.org/10.5169/seals-383148">https://doi.org/10.5169/seals-383148</a>      |

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

récit contesté par l'intimé, n'est accompagné d'aucune preuve ni offre de preuve précise. Le Tribunal fédéral ne peut dès lors prendre en considération les allégés du recourant; il doit s'en tenir à l'état de fait tel qu'il a été établi par le tribunal des prud'hommes.

Dans sa réponse au recours, l'intimé affirme, de son côté, que la mention « reçu pour solde de compte » ne figurait pas sur la quittance au moment où il l'a signée. Mais en l'absence de toute preuve apportée par Eckert à l'appui de son assertion, le Tribunal fédéral doit, également ici, s'en tenir à la constatation de fait de l'instance cantonale, d'après laquelle l'intimé a effectivement signé un « reçu pour solde de compte ».

Le second grief soulevé par le recourant est formulé comme suit: « C'est à tort que le Tribunal des prud'hommes a refusé de tenir compte du reçu pour solde de compte... en déclarant que ce reçu s'applique uniquement au salaire et non à l'indemnité pour renvoi abrupt. Il est constant qu'un reçu pour solde de compte s'applique à l'ensemble des relations ayant existé entre parties... et que la personne qui le signe reconnaît n'avoir plus rien à réclamer pour un motif quelconque à la personne à qui elle le donne.»

Ce point de vue n'est pas fondé. Il s'agit ici d'une question d'interprétation, et l'interprétation admise par les juges prud'hommes n'est point arbitraire. On est, en effet, en présence d'un solde de compte; le reçu se rapporte donc strictement au compte au pied duquel il est porté soit au compte de salaire détaillé dans la feuille de paye. La quittance signifie que E. reconnaît avoir reçu tout ce à quoi il avait droit à titre de salaire. Le « reçu pour solde de compte » ne renferme donc pas textuellement une quittance ou une renonciation à une indemnité pour rupture du contrat. Une réclamation semblable ne figure pas dans le compte et n'est même pas à proprement parler un compte.

Le point de vue de l'instance cantonale est par conséquent parfaitement soutenable. Il ne saurait en tout cas être taxé d'arbitraire.

Au surplus, on peut relever que la jurisprudence française interprète également d'une manière stricte la portée du « reçu pour solde de compte ». L'arrêt de la Cour de cassation française, cité dans la réponse de l'intimé, présente une grande analogie avec l'espèce actuelle. Il s'agissait d'un reçu signé par une employée pour salaire de travail avec la mention « sans réserve et pour solde de tout compte ». La Cour de cassation a estimé « que les juges du fond n'ont fait qu'user de leur pouvoir d'appréciation en décidant que le reçu n'impliquerait pas, de la part

de l'employée, l'intention de renoncer à la demande d'indemnité pour brusque renvoi.»

Par ces motifs, le Tribunal fédéral prononce:

1<sup>o</sup> Le recours est écarté. 2<sup>o</sup> Sont mis à la charge du recourant: Un émolument de justice de 25 fr. les frais d'expédition s'élevant à 18 fr. et les frais de chancellerie à fr. 1.80. En outre, une indemnité extrajudiciaire de 25 fr. à payer à la partie adverse.



## Rapport sur la statistique des salaires de l'Union suisse des fédérations syndicales 1914/15

Développée par le bureau de statistique économique de la ligue pour la diminution du coût de la vie

Le présent rapport ne constitue qu'un extrait de la publication définitive qui ressort du développement des résultats de l'enquête. Nous donnons ici une orientation succincte sur l'exécution et l'élaboration de l'enquête et y joignons les tableaux qui contiennent les salaires moyens pour tout le pays. Dans la publication définitive, chaque fédération est traitée séparément en établissant des chiffres index servant de point de départ pour la comparaison des progrès faits concernant les conditions de salaire. Aux membres de l'Union suisse des fédérations syndicales le soin de juger si et dans quelle mesure leur participation à l'enquête laisse à désirer. Nous avons formulé des propositions pour des statistiques ultérieures sur les salaires, recommandables pour l'année 1917. L'observation de ces propositions nous permettrait d'éviter les erreurs commises à la première enquête statistique sur les salaires.

Les tableaux contenant les résultats principaux de l'enquête ont été transmis pour examen aux diverses fédérations. La Fédération des ouvriers de l'Etat et des communes n'a pas donné de réponses.

### I. Exécution et étendue de l'enquête

L'enquête statistique sur les salaires de l'Union suisse des fédérations syndicales se fit de la manière suivante. Les hommes de confiance des différentes fédérations ont reçu pour la distribution un nombre de cartes égal à celui des ouvriers travaillant dans l'établissement ou la subdivision. Ces questionnaires furent distribués aux ouvriers et recueillis ensuite par les soins des hommes de confiance, jusqu'au 10 septembre 1915.

Le questionnaire élaboré par l'Union suisse des fédérations syndicales et soumis à chaque ouvrier individuellement contenait les questions suivantes:

- 1<sup>o</sup> Nom: ..... 2<sup>o</sup> Lieu d'origine: .....  
 3<sup>o</sup> Profession: ..... 4<sup>o</sup> Age: .....  
 5<sup>o</sup> Etat civil: .....  
 6<sup>o</sup> Avez-vous des enfants ou à subvenir pour d'autres membres de la famille? Combien de personnes? .....  
 7<sup>o</sup> Indications sur le salaire:  
   a) Au mois d'août 1915, quel était  
     1<sup>o</sup> votre salaire à l'heure? .....  
     2<sup>o</sup> votre salaire hebdomadaire? .....  
       (Travail aux pièces y compris)  
   b) Au mois de juillet 1914 (avant la déclaration de guerre), quel était  
     1<sup>o</sup> votre salaire à l'heure? .....  
     2<sup>o</sup> votre salaire hebdomadaire? .....  
       (Travail aux pièces y compris)  
 8<sup>o</sup> Combien d'heures travaillez-vous actuellement par semaine? .....  
 9<sup>o</sup> Perte de salaire du 1<sup>er</sup> août 1914 au 1<sup>er</sup> août 1915:  
   a) Pour manque de travail ou chômage complet? .....  
   b) Pour réductions de salaire? .....  
   c) Pour service militaire? .....

L'homme de confiance, de son côté, devait répondre aux *questions suivantes concernant l'établissement* par lui représenté:

Raison sociale: ..... Localité: .....  
 Exploitation, éventuellement subdivision: .....  
 Nombre d'ouvriers occupés au mois d'août 1915: .....  
 Nombre d'ouvriers occupés avant la guerre: .....  
 Durée normale du travail, avant la guerre? ..... heures par semaine.  
 Durée moyenne du travail au mois d'août 1915? ..... heures par semaine.

\* \* \*

Les fédérations syndicales ci-après ont participé à l'enquête:

|   | Membres |        |
|---|---------|--------|
|   | Hommes  | Femmes |
| Fédération des ouvriers sur métaux et horlogers . . . . .           | 4127    | —      |
| Fédération des ouvriers sur bois . . . . .                          | 1390    | —      |
| Typographenbund . . . . .   | 1194    | —      |
| Union suisse des lithographes . . . . .                             | 397     | —      |
| Fédération suisse des ouvriers relieurs . . . . .                   | 262     | 68     |
| Ouvriers du papier . . . . .  | 287     | 149    |
| Fédération des ouvriers sur cuir . . . . .                          | 271     | 78     |
| Tailleurs et tailleuses . . . . .                                   | 227     | 8      |
| Fédération des ouvriers du textile . . . . .                        | 554     | 455    |
| Ouvriers de l'Etat et des communes . . . . .                        | 745     | 10     |
| Ouvriers des ateliers de réparation des chemins de fer . . . . .    | 996     | —      |
| Ouvriers du commerce, des transports et de l'alimentation . . . . . | 1083    | 403    |
| Chauffeurs et machinistes . . . . .                                 | 1150(?) | —      |

N'ont pas été développées les données des fédérations suivantes:

|   | Données |
|---|---------|
| Fédération des ouvriers coiffeurs . . . . .               | 41      |
| Fédération des ouvriers du bâtiment . . . . .             | 128     |
| Peintres . . . . .  | 154     |
| Fédération des ouvriers de la pierre et du grès . . . . . | 159     |
| Fédération des chapeliers . . . . .                       | 96      |
| Fédération du personnel des locomotives                   | 350     |

Les données de cette dernière fédération ne purent être prises en considération, étant donné que les gains accessoires ne furent pas éliminés suffisamment, ce qui rendait impossible toute comparaison. Les données parvenues des autres fédérations étaient trop peu nombreuses afin de nous permettre de calculer la hauteur moyenne des salaires. En outre, la profession n'était en partie qu'insuffisamment indiquée sur les cartes.

## II. Le développement de l'enquête

Le bureau statistique de la ligue pour la diminution du coût de la vie s'est chargé du développement de la statistique des salaires.

L'établissement minutieux des deux questionnaires aurait permis d'examiner sous toutes les faces possibles la situation des ouvriers. Mais, étant donné qu'un travail aussi étendu du matériel recueilli aurait demandé beaucoup plus de temps et occasionné des dépenses bien supérieures, pour le but proposé il ne pouvait être tenu compte que du montant des salaires. On pouvait renoncer d'autant mieux à un développement plus étendu, que des statistiques spéciales existent déjà sur des questions importantes comme, par exemple, sur la connexion du montant du salaire avec l'âge de l'ouvrier. Toutefois, l'Union suisse des fédérations syndicales se fera certainement un plaisir de mettre à la disposition pour d'autres études le matériel de la statistique des salaires 1914/15 qui constitue la plus complète organisée jusqu'ici en Suisse.

Mais aussi les données faites sur le montant des salaires, contenues dans le matériel de l'Union suisse des fédérations syndicales, ne suffisent pas aux exigences de la science quant à une statistique des salaires. Avant tout, il manque une distinction entre le salaire et le *genre de paiement du salaire*. La seule question du salaire hebdomadaire (travail aux pièces y compris) ne suffit pas du tout; car, en posant ainsi la question, les différences essentielles entre la hauteur du salaire en conscience et du salaire aux pièces ne ressort pas. Vu qu'en outre un nombre restreint seulement d'indications comprenant aussi le salaire aux pièces ont été faites, nous avons renoncé à en tenir compte lors de l'élaboration et nous nous sommes contentés des données sur les salaires à l'heure, sans salaire aux pièces.

Malgré les multiples questions, la statistique des salaires de l'Union suisse des fédérations syndicales ne répond nullement aux exigences d'une vieille opinion de la science, dont le leader Böhmert prétendait que le but de la statistique des salaires ne pouvait être que de donner «une

image de la situation sociale et un aperçu des conditions d'existence d'une classe déterminée d'ouvriers d'une localité donnée.» Nous pouvons nous rallier d'autant plus à l'opinion d'un Eulenbourg et d'autres disant « que l'enquête sur les salaires ne peut être toujours qu'une petite partie de la statistique sociale, en général (« Eulenbourg: La question de l'enquête sur les salaires, page 6), que notre statistique sur les salaires a déjà trouvé son complément dans la statistique » ménagère de la Fédération ouvrière suisse. Cette circonstance nous permet aussi de renoncer à l'examen des salaires pendant toute une année et de nous contenter des indications sur la moyenne des mois de juillet 1914 et août 1915.

Tout de même, nous devons insister sur le fait que la statistique des salaires de l'Union suisse des fédérations syndicales ne peut prétendre au caractère d'une statistique minutieuse des salaires réellement gagnés, cela par suite de la négligence du salaire aux pièces et aussi de la question sur le salaire moyen à l'heure pendant un mois qui, certes, ne pouvait pas être calculé exactement par chaque ouvrier et qui, en outre, dépend souvent du hasard. En première ligne, sa tâche fut de déterminer le *niveau moyen* des salaires, et ce but put être atteint en dépit de la renonciation à un établissement aussi exact que possible des salaires réellement gagnés.

Pour *travailler le matériel*, celui-ci fut classé en trois groupes, soit un groupe pour les localités avec moins de 5000 habitants, un pour celles de 5000 à 20,000 habitants, et un troisième pour celles avec plus de 20,000 habitants, et en calculant les salaires moyens des sommes recueillies pour les diverses classes.

### III. Les résultats de l'enquête

Dans les tableaux ci-après, les résultats de l'enquête sont établis sommairement. Nous faisons expressément remarquer qu'il y a lieu de s'imposer des réserves au sujet des moyennes obtenues. Seulement, le classement des localités, en diverses grandeurs, qui demanderait alors trop de place, apporterait des moyennes se rapprochant davantage de la réalité.

\* \* \*

Lors de l'élaboration détaillée, dont le texte est momentanément en préparation, nous nous occuperons encore plus profondément des résultats obtenus. Bien que cette première statistique des salaires ne constitue nullement un essai très réussi, celui-ci n'est tout de même pas raté de manière telle à ne pas pouvoir être renouvelé sur une autre base mieux préparée.

| Profession                         | 1914     |                         | 1915     |                         | Comparaison avec 1914 (1914 = 100) |  |
|------------------------------------|----------|-------------------------|----------|-------------------------|------------------------------------|--|
|                                    | Ouvriers | Salaire moyen à l'heure | Ouvriers | Salaire moyen à l'heure |                                    |  |
| <b>Relieurs</b>                    |          |                         |          |                         |                                    |  |
| (hommes)                           |          |                         |          |                         |                                    |  |
| Relieurs . . .                     | 178      | 68,4                    | 192      | 64,8                    | 94,7                               |  |
| Presseurs . . .                    | 4        | 69,5                    | 5        | 68,0                    | 97,8                               |  |
| Maroquiniers . . .                 | 2        | 85,0                    | 2        | 85,0                    | 100                                |  |
| Doreurs s. tranches                | 2        | 62,5                    | 2        | 62,5                    | 100                                |  |
| Cartonniers . . .                  | 21       | 63,7                    | 23       | 61,6                    | 96,7                               |  |
| Autres . . .                       | 39       | 64,4                    | 38       | 63,2                    | 98,1                               |  |
| (femmes)                           |          |                         |          |                         |                                    |  |
| Plieuses . . .                     | 28       | 38,0                    | 29       | 37,9                    | 99,7                               |  |
| Brocheuses . . .                   | 11       | 37,7                    | 11       | 38,9                    | 103,2                              |  |
| Relieuses . . .                    | 1        | 25,0                    | 1        | 25,0                    | 100                                |  |
| Autres . . .                       | 25       | 37,4                    | 27       | 37,5                    | 100,3                              |  |
| Hommes, total                      | 246      | 67,5                    | 262      | 64,5                    | 95,5                               |  |
| Femmes, total                      | 65       | 37,5                    | 68       | 37,7                    | 100,5                              |  |
| <b>Ouvriers sur bois</b>           |          |                         |          |                         |                                    |  |
| Menuisiers . . .                   |          |                         |          |                         |                                    |  |
| Charpentiers . . .                 | 872      | 76,6                    | 871      | 64,4                    | 84,1                               |  |
| Polisseurs . . .                   | 32       | 63,9                    | 24       | 63,1                    | 98,7                               |  |
| Vanniers . . .                     | 23       | 68,0                    | 37       | 73,1                    | 107,5                              |  |
| Poseurs . . .                      | 34       | 52,6                    | 34       | 45,4                    | 86,3                               |  |
| Charrons . . .                     | 59       | 89,3                    | 60       | 88,2                    | 98,8                               |  |
| Tapissiers . . .                   | 4        | 72,0                    | 5        | 64,4                    | 89,4                               |  |
| Sculpteurs . . .                   | 28       | 78,3                    | 31       | 77,0                    | 98,3                               |  |
| Verriers . . .                     | 3        | 104,3                   | 2        | 81,5                    | 78,1                               |  |
| Ebénistes . . .                    | 20       | 75,8                    | 13       | 72,7                    | 95,9                               |  |
| Parqueteurs . . .                  | 56       | 68,8                    | 52       | 67,4                    | 98,0                               |  |
| Doreurs . . .                      | 29       | 82,6                    | 25       | 79,4                    | 96,1                               |  |
| Tourneurs . . .                    | 18       | 80,4                    | 19       | 71,6                    | 89,1                               |  |
| Machinistes . . .                  | 16       | 64,0                    | 30       | 67,4                    | 105,3                              |  |
| Autres ouvr. sur bois              | 134      | 80,4                    | 141      | 78,6                    | 97,8                               |  |
| Ouvr. sur bois, total              | 42       | 63,5                    | 41       | 63,2                    | 99,5                               |  |
| Occupés dans l'industrie du bois : |          |                         |          |                         |                                    |  |
| Emballeurs . . .                   | 4        | 60,0                    | 4        | 71,2                    | 118,7                              |  |
| Autres . . .                       | 15       | 81,2                    | 1        | 59,0                    | 72,7                               |  |
| Total                              | 1389     | 75,9                    | 1390     | 73,5                    | 96,8                               |  |
| <b>Ouvriers sur cuir</b>           |          |                         |          |                         |                                    |  |
| En fabriques :                     |          |                         |          |                         |                                    |  |
| (hommes)                           |          |                         |          |                         |                                    |  |
| Cordonniers . . .                  | 14       | 54,8                    | 15       | 54,5                    | 99,5                               |  |
| Coupeurs . . .                     | 36       | 55,9                    | 40       | 57,2                    | 102,3                              |  |
| Poinçonneurs . . .                 | 8        | 60,4                    | 9        | 58,2                    | 96,3                               |  |
| Chevill. à la mach.                | 3        | 65,0                    | 4        | 65,0                    | 100                                |  |
| Polisseurs de coupes               | 2        | 62,5                    | 2        | 62,5                    | 100                                |  |
| Ouvriers sur cuir .                | 4        | 51,2                    | 4        | 52,5                    | 102,5                              |  |
| Autres . . .                       | 38       | 49,9                    | 47       | 49,0                    | 98,2                               |  |
| (femmes)                           |          |                         |          |                         |                                    |  |
| Contrepointières .                 | 20       | 40,7                    | 22       | 40,1                    | 98,5                               |  |
| Couseuses de tiges .               | 4        | 42,2                    | 5        | 39,2                    | 92,9                               |  |
| Ouvrières sur cuir .               | 3        | 37,7                    | 3        | 37,7                    | 100                                |  |
| Autres . . .                       | 33       | 30,8                    | 41       | 31,1                    | 101                                |  |

| Profession   | 1914       |                         | 1915       |                         | Comparaison avec 1914 (1914 = 100) |
|--|------------|-------------------------|------------|-------------------------|------------------------------------|
|  | Ouvriers   | Salaire moyen à l'heure | Ouvriers   | Salaire moyen à l'heure |                                    |
| <i>Occupés dans la petite industrie (cordonnneries, tanneries et selleries) : (hommes)</i> |            | Ct.                     |            | Ct.                     | Ct.                                |
| Cordonniers . . .  | 111        | 68,0                    | 116        | 69,9                    | 102,8                              |
| Selliers . . . .   | 20         | 73,3                    | 21         | 73,0                    | 99,6                               |
| Tanneurs . . . .   | 2          | 55,0                    | 2          | 65,0                    | 118,2                              |
| Autres . . . .   | 10         | 50,0                    | 11         | 49,3                    | 98,6                               |
| <i>(femmes)</i>  |            |                         |            |                         |                                    |
| Couseuses . . . .  | 2          | 43,5                    | 2          | 43,5                    | 100                                |
| Contrepointières .   | 1          | 35,0                    | 1          | 35,0                    | 100                                |
| Couseuses de tiges .   | 4          | 50,0                    | 4          | 50,8                    | 101,6                              |
| Autres . . . .   | —          | —                       | —          | —                       | —                                  |
| <i>Total des ouvriers occupés en fabriques :</i>   |            |                         |            |                         |                                    |
| hommes   | 105        | 54,1                    | 121        | 54,1                    | 100                                |
| femmes   | 60         | 35,2                    | 71         | 34,7                    | 98,6                               |
| <i>Total des ouvrs. occupés d. la petite industrie :</i>                                   |            |                         |            |                         |                                    |
| hommes   | 143        | 67,3                    | 150        | 68,8                    | 102,2                              |
| femmes   | 7          | 46,0                    | 7          | 46,4                    | 100,9                              |
| <b>Lithographes</b>  |            |                         |            |                         |                                    |
| Lithographes . . .   | 227        | 90,1                    | 242        | 88,4                    | 93,2                               |
| Imprimeurs . . .   | 50         | 94,4                    | 58         | 91,8                    | 97,2                               |
| Photographies . .  | 9          | 100,1                   | 11         | 91,8                    | 91,7                               |
| Photograveurs . .  | 20         | 99,2                    | 22         | 100,0                   | 100,8                              |
| Fondeurs de zinc .   | —          | —                       | 1          | 137,0                   | —                                  |
| Dessinateurs . . .   | 3          | 114,3                   | 3          | 116,7                   | 102,1                              |
| Retoucheurs . . .  | 7          | 102,6                   | 7          | 94,4                    | 92,0                               |
| Galvanoplastes . .   | 1          | 80,0                    | 1          | 80,0                    | 100                                |
| Graveurs . . . .   | 4          | 88,5                    | 4          | 92,2                    | 104,2                              |
| Monteurs . . . .   | 2          | 79,0                    | 3          | 85,3                    | 108,0                              |
| Autres ouv. occupés dans la lithographie   | 44         | 94,1                    | 45         | 95,6                    | 101,6                              |
| <b>Total</b>   | <b>367</b> | <b>92,5</b>             | <b>397</b> | <b>90,9</b>             | <b>98,3</b>                        |
| <b>Ouvriers s. métaux</b>  |            |                         |            |                         |                                    |
| Tourneurs . . . .  | 500        | 63,8                    | 524        | 64,6                    | 101,2                              |
| Serruriers . . . .   | 643        | 67,0                    | 802        | 66,1                    | 98,6                               |
| Fondeurs . . . .   | 378        | 63,1                    | 407        | 63,1                    | 100                                |
| Remouleurs . . .   | 29         | 56,2                    | 55         | 60,3                    | 107,3                              |
| Mécaniciens . . .  | 313        | 67,9                    | 331        | 68,2                    | 100,4                              |
| Ferblantiers . . .   | 240        | 73,5                    | 250        | 73,6                    | 100,1                              |
| Ebarbeurs . . . .  | 31         | 50,8                    | 32         | 51,3                    | 101,0                              |
| Poinçonneurs . . .   | 6          | 53,5                    | 15         | 58,0                    | 108,4                              |
| Noyauteurs . . . .   | 107        | 56,1                    | 110        | 56,3                    | 100,3                              |
| Manœuvres . . . .  | 541        | 43,5                    | 533        | 55,7                    | 128,0                              |
| Frappeurs . . . .  | 21         | 53,0                    | 20         | 56,2                    | 106,0                              |
| Perceurs . . . .   | 90         | 55,9                    | 90         | 55,1                    | 98,6                               |
| Machinistes . . . .  | 26         | 60,4                    | 33         | 57,6                    | 95,4                               |
| Électriciens . . . .   | 16         | 75,8                    | 16         | 76,5                    | 100,9                              |
| Forgerons . . . .  | 145        | 67,2                    | 145        | 64,6                    | 96,1                               |
| Soudeurs . . . .   | 12         | 61,3                    | 14         | 67,3                    | 109,8                              |
| Monteurs . . . .   | 97         | 78,7                    | 107        | 76,8                    | 97,6                               |
| Dinandiers . . . .   | 33         | 67,1                    | 35         | 67,6                    | 100,7                              |
| Fraiseurs . . . .  | 84         | 58,4                    | 87         | 60,1                    | 102,9                              |

| Profession   | 1914        |                         | 1915        |                         | Comparaison avec 1914 (1914 = 100) |
|--|-------------|-------------------------|-------------|-------------------------|------------------------------------|
|  | Ouvriers    | Salaire moyen à l'heure | Ouvriers    | Salaire moyen à l'heure |                                    |
| Bobineurs . . . .  | 20          | 62,0                    | 22          | 58,6                    | 94,5                               |
| Contrôleurs . . . .  | 4           | 69,3                    | 4           | 70,2                    | 101,3                              |
| Orfèvres . . . .   | 1           | 100,0                   | 1           | 100,0                   | 100                                |
| Raboteurs . . . .  | 45          | 56,2                    | 46          | 56,3                    | 100,2                              |
| Autres ouvriers sur métaux et machines   | 188         | 63,9                    | 191         | 63,9                    | 100                                |
| Ouvr. sur mét., total  | 3570        | 63,3                    | 3870        | 63,8                    | 100,8                              |
| <i>Occupés dans l'industrie des métaux :</i>                                     |             |                         |             |                         |                                    |
| Peintres . . . .   | 27          | 64,8                    | 27          | 64,3                    | 99,2                               |
| Ouvriers sur bois . .  | 107         | 66,1                    | 117         | 65,8                    | 99,5                               |
| Maçonsetterrassiers .  | 7           | 67,9                    | 9           | 66,4                    | 97,8                               |
| Magasiniers (emb.) .   | 28          | 57,5                    | 28          | 56,6                    | 98,3                               |
| Couvreurs . . . .  | 39          | 75,4                    | 41          | 73,9                    | 98,0                               |
| Autres . . . .   | 37          | 62,9                    | 35          | 61,4                    | 97,6                               |
| <b>Total</b>   | <b>3815</b> | <b>63,5</b>             | <b>4127</b> | <b>63,9</b>             | <b>100,6</b>                       |
| <b>Ouvriers d. papier</b>  |             |                         |             |                         |                                    |
| Hommes . . . .   | 266         | 48,5                    | 287         | 51,4                    | 106                                |
| Femmes . . . .   | 149         | 41,5                    | 149         | 38,3                    | 92,3                               |
| <b>Ouvr. des ateliers de réparation</b>  |             |                         |             |                         |                                    |
| <i>Ouvriers sur métaux et machines occupés dans les ateliers de réparation :</i> |             |                         |             |                         |                                    |
| Serruriers . . . .   | 231         | 75,0                    | 226         | 75,0                    | 100                                |
| Forgerons . . . .  | 44          | 77,8                    | 44          | 77,4                    | 99,5                               |
| Mécaniciens . . . .  | 12          | 64,4                    | 12          | 64,4                    | 100                                |
| Ouvriers s. machines .   | 3           | 69,7                    | 3           | 69,7                    | 100                                |
| Outilleurs . . . .   | 1           | 88,0                    | 1           | 88,0                    | 100                                |
| Ferblantiers . . . .   | 14          | 80,4                    | 14          | 80,0                    | 99,5                               |
| Tourneurs . . . .  | 45          | 77,6                    | 46          | 77,5                    | 100                                |
| Monteurs . . . .   | 42          | 75,3                    | 42          | 75,3                    | 100                                |
| Chaudronniers . . .  | 20          | 74,4                    | 21          | 73,8                    | 99,2                               |
| Frappeurs . . . .  | 18          | 63,4                    | 18          | 62,8                    | 99                                 |
| Autr.ouvrs. métaux .   | 77          | 65,9                    | 74          | 64,8                    | 98,3                               |
| <b>Ouvr. sur mét., total</b>   | <b>507</b>  | <b>73,6</b>             | <b>501</b>  | <b>73,4</b>             | <b>99,7</b>                        |
| <i>Ouvriers sur bois :</i>   |             |                         |             |                         |                                    |
| Menuisiers . . . .   | 78          | 75,5                    | 78          | 75,7                    | 100,3                              |
| Charpentiers . . . .   | 14          | 78,1                    | 14          | 63,5                    | 81,3                               |
| Charrons . . . .   | 9           | 80,9                    | 9           | 81,4                    | 100,6                              |
| Tonneliers . . . .   | 1           | 67,0                    | 1           | 67,0                    | 100                                |
| <b>Ouvr. sur bois, total</b>   | <b>102</b>  | <b>76,3</b>             | <b>102</b>  | <b>74,5</b>             | <b>97,6</b>                        |
| <i>Autres :</i>  |             |                         |             |                         |                                    |
| Ouvr. des entrepôts .  | 29          | 56,3                    | 8           | 53,2                    | 94,5                               |
| Peintres . . . .   | 62          | 73,1                    | 62          | 73,4                    | 100,4                              |
| Selliers . . . .   | 20          | 72,1                    | 20          | 72,6                    | 100,7                              |
| Mancœuvres . . . .   | 259         | 59,2                    | 260         | 58,6                    | 99                                 |
| Autres ouvriers des ateliers . . . .   | 17          | 66,0                    | 39          | 62,4                    | 94,5                               |
| <b>Total des ouvr. des ateliers d. réparation</b>                                | <b>996</b>  | <b>69,4</b>             | <b>992</b>  | <b>69,0</b>             | <b>99,4</b>                        |

| Profession  | 1914     |                         | 1915     |                         |                                    |
|---|----------|-------------------------|----------|-------------------------|------------------------------------|
|   | Ouvriers | Salaire moyen à l'heure | Ouvriers | Salaire moyen à l'heure | Comparaison avec 1914 (1914 = 100) |
|   |          | Ct.                     |          | Ct.                     | Ct.                                |
| <b>Tailleurs (hommes)</b>   |          |                         |          |                         |                                    |
| Tailleurs . . .   | 174      | 64,9                    | 213      | 59,0                    | 90,9                               |
| Tailleurs p. dames  | 4        | 93,0                    | 6        | 82,8                    | 89,0                               |
| Tailleurs militaires  | 8        | 74,8                    | 8        | 77,5                    | 103,6                              |
| Ouvriers à domicile (femmes)  | 6        | 66,2                    | —        | —                       | —                                  |
| Tailleuses . . .  | 2        | 38,5                    | 2        | 28,0                    | 72,7                               |
| Ouvrières à domicile  | 4        | 41,0                    | 4        | 38,0                    | 92,7                               |
| Lingères . . .  | 2        | 34,5                    | 2        | 31,0                    | 89,8                               |
| Hommes, total   | 192      | 66,1                    | 227      | 60,3                    | 91,2                               |
| Femmes, total   | 8        | 38,7                    | 8        | 33,7                    | 87,1                               |
| <b>Ouvriers d. textile (hommes)</b>   |          |                         |          |                         |                                    |
| Brodeurs . . .  | 72       | 61,8                    | 80       | 62,3                    | 100,8                              |
| Blanchisseurs . .   | 22       | 47,7                    | 23       | 46,7                    | 97,9                               |
| Apprêteurs . . .  | 112      | 48,4                    | 112      | 46,6                    | 96,3                               |
| Tisserands . . .  | 72       | 37,4                    | 71       | 34,4                    | 92,0                               |
| Teinturiers . . .   | 45       | 55,1                    | 45       | 54,7                    | 99,3                               |
| Ouvr. de teintureries   | 28       | 46,4                    | 28       | 48,9                    | 105,4                              |
| Fileurs . . .   | 24       | 50,9                    | 25       | 51,2                    | 100,6                              |
| Autr. ouvr. d. textile (femmes)   | 127      | 44,7                    | 157      | 43,8                    | 98,0                               |
| Dévideuses . . .  | 35       | 32,8                    | 46       | 28,3                    | 86,3                               |
| Tisseuses . . .   | 132      | 33,6                    | 167      | 32,6                    | 97,0                               |
| Retordeuses . . .   | 9        | 30,2                    | 21       | 28,7                    | 95,0                               |
| Ourdisseuses . .  | 27       | 31,5                    | 32       | 31,1                    | 98,7                               |
| Bobineuses . . .  | 34       | 44,5                    | 41       | 29,2                    | 65,6                               |
| Visiteuses . . .  | 12       | 29,7                    | 14       | 26,2                    | 88,2                               |
| Brodeuses . . .   | 2        | 60,0                    | 2        | 60,0                    | 100,0                              |
| Brodeus.s.automat.  | 1        | 30,0                    | 1        | 35,0                    | 116,7                              |
| Métreuses . . .   | 7        | 28,7                    | 7        | 29,0                    | 101,0                              |
| Fileuses . . .  | 2        | 35,0                    | 1        | 34,0                    | 97,1                               |
| Couturières . . .   | 5        | 33,2                    | 5        | 35,0                    | 105,4                              |
| Repasseuses . . .   | 2        | 51,5                    | 2        | 51,5                    | 100,0                              |
| Autres ouvrières du textile . . .   | 106      | 29,9                    | 146      | 29,7                    | 99,3                               |
| Ouvr. du textile, hommes  | 502      | 48,4                    | 536      | 47,5                    | 98,1                               |
| » femmes  | 374      | 33,7                    | 454      | 32,7                    | 97,0                               |
| Travaillant dans l'industrie du textile : Ouvriers sur métaux et machines . . | 6        | 50,7                    | 8        | 48,2                    | 95,1                               |
| Ouvriers sur bois . .   | 4        | 55,5                    | 4        | 54,0                    | 97,3                               |
| Emballeurs . . . (femmes)   | 6        | 39,7                    | 6        | 38,7                    | 97,5                               |
| Emballeuses . . .   | 1        | 34,0                    | 1        | 34,0                    | 100,0                              |
| Hommes, total   | 518      | 48,4                    | 554      | 47,5                    | 98,1                               |
| Femmes, total   | 375      | 33,5                    | 455      | 30,7                    | 92,2                               |

| Profession  | 1914     |                         | 1915     |                         |                                    |
|---|----------|-------------------------|----------|-------------------------|------------------------------------|
|   | Ouvriers | Salaire moyen à l'heure | Ouvriers | Salaire moyen à l'heure | Comparaison avec 1914 (1914 = 100) |
|   | Ct.      |                         | Ct.      | Ct.                     | Ct.                                |
| <b>Ouvriers des transports et de l'alimentation (hommes)</b>  |          |                         |          |                         |                                    |
| Occupés d. les coopératives de consommation . . .             |          |                         |          |                         |                                    |
| Boulang. et confis . . .                                      | 91       | 83,3                    | 96       | 84,1                    | 101,0                              |
| Meuniers . . .  | 18       | 66,2                    | 18       | 68,2                    | 103,0                              |
| Bouchers . . .  | 13       | 78,5                    | 13       | 76,7                    | 97,7                               |
| Tonneliers . . .  | 14       | 80,5                    | 16       | 80,1                    | 99,5                               |
| Fromagers . . .   | 11       | 79,8                    | 11       | 77,1                    | 96,6                               |
| Ouvriers de laiteries . . .                                   | 21       | 73,1                    | 22       | 74,8                    | 102,3                              |
| Laitiers . . .  | 28       | 65,0                    | 29       | 65,1                    | 100,1                              |
| Charretiers . . .   | 35       | 72,5                    | 40       | 70,2                    | 96,8                               |
| Chauffeurs . . .  | 6        | 77,8                    | 6        | 78,0                    | 100,3                              |
| Magasin. et emball. . .                                       | 89       | 69,0                    | 93       | 69,2                    | 100,3                              |
| Expéditeurs . . .   | 3        | 77,0                    | 3        | 77,0                    | 100,0                              |
| (femmes)  |          |                         |          |                         |                                    |
| Magasinières et emballageuses . . .                           | 16       | 46,6                    | 16       | 46,6                    | 100,0                              |
| Total d. ouvr. occup. d. les coopératives d. consom. : hommes | 329      | 74,6                    | 347      | 74,9                    | 100,4                              |
| femmes  | 16       | 46,6                    | 16       | 46,6                    | 100,0                              |
| <b>Ouvriers occupés dans d'autres entreprises : (hommes)</b>  |          |                         |          |                         |                                    |
| Boulang.d.coopérat. de consommation . . .                     | 15       | 79,0                    | 16       | 79,1                    | 100,1                              |
| Boulanger dans d'autr. entreprises . . .                      | 14       | 66,9                    | 14       | 64,6                    | 96,6                               |
| Meuniers . . .  | 52       | 60,3                    | 56       | 59,1                    | 98,0                               |
| Bouchers . . .  | 17       | 65,5                    | 22       | 68,0                    | 103,8                              |
| Jardiniers . . .  | 46       | 59,5                    | 55       | 60,0                    | 100,8                              |
| Tonneliers . . .  | 66       | 73,8                    | 67       | 73,4                    | 99,5                               |
| Brasseurs . . .   | 63       | 78,2                    | 75       | 77,3                    | 98,9                               |
| Ouvriers de laiteries . . .                                   | 3        | 72,0                    | 3        | 66,7                    | 92,6                               |
| Laitiers . . .  | 1        | 76,0                    | 1        | 66,0                    | 86,8                               |
| Charretiers . . .   | 50       | 53,0                    | 57       | 52,2                    | 98,5                               |
| Chauffeurs . . .  | 10       | 69,9                    | 9        | 67,4                    | 96,4                               |
| Expéditeurs . . .   | 4        | 57,5                    | 4        | 57,2                    | 99,5                               |
| Emball. et Magasin. . .                                       | 54       | 60,8                    | 54       | 59,5                    | 97,9                               |
| Ouvriers auxiliaires . . .                                    | 91       | 59,2                    | 102      | 60,4                    | 102,0                              |
| (femmes)  |          |                         |          |                         |                                    |
| Magasinières . . .  | 3        | 49,3                    | 4        | 37,5                    | 76,1                               |
| Ouvrières auxiliair. . .                                      | 64       | 33,6                    | 68       | 34,1                    | 101,5                              |
| Cigarriers . . .  | 100      | 42,6                    | 104      | 40,4                    | 94,8                               |
| Cigarières . . .  | 118      | 28,9                    | 119      | 26,6                    | 92,0                               |
| Total d. ouv. occupés d. d'autr. entreprises : hommes         | 586      | 60,9                    | 639      | 60,5                    | 99,3                               |
| femmes  | 185      | 30,8                    | 191      | 29,5                    | 95,8                               |

| Profession                                | 1914     |                         | 1915     |                         |                                    |
|---|----------|-------------------------|----------|-------------------------|------------------------------------|
|   | Ouvriers | Salaire moyen à l'heure | Ouvriers | Salaire moyen à l'heure | Comparaison avec 1914 (1914 = 100) |
| <b>Ouvr. de l'Etat et des communes</b>    |          | Fr.                     |          | Fr.                     | Fr.                                |
| <i>Ouvriers sur bois :</i>                |          |                         |          |                         |                                    |
| Charpentiers . . .                        | 7        | 40.13                   | 7        | 40.30                   | 100,4                              |
| Menuisiers . . .                          | 4        | 38.24                   | 4        | 40.14                   | 105,9                              |
| Charrons . . .                            | 1        | 36.25                   | 1        | 36.25                   | 100,0                              |
| Total d. ouvr. s. bois                    | 12       | 39.18                   | 12       | 39.91                   | 101,8                              |
| <i>Ouvriers sur métaux et machines :</i>  |          |                         |          |                         |                                    |
| Serruriers . . .                          | 15       | 41.89                   | 16       | 41.11                   | 98,1                               |
| Machinistes . . .                         | 19       | 45.14                   | 19       | 45.21                   | 100,1                              |
| Monteurs . . .                            | 78       | 37.58                   | 78       | 36.94                   | 98,3                               |
| Mécaniciens . . .                         | 3        | 43.33                   | 3        | 43.33                   | 100,0                              |
| Autres . . .                              | 12       | 42.28                   | 13       | 42.02                   | 99,3                               |
| Total d. ouvr. s. mét.                    | 127      | 39.80                   | 129      | 39.33                   | 100,6                              |
| <i>Maçons et ouvriers de la voirie :</i>  |          |                         |          |                         |                                    |
| Ouvr. d. trav. publics                    | 42       | 34.10                   | 41       | 34.31                   | 100,6                              |
| Maçons . . .                              | 10       | 41.30                   | 11       | 41.51                   | 100,5                              |
| Balayeurs de rues .                       | 24       | 40.94                   | 26       | 37.80                   | 92,3                               |
| Voyers . . .                              | 11       | 41.99                   | 12       | 44.57                   | 106,1                              |
| Paveurs . . .                             | 4        | 51.—                    | 4        | 51.—                    | 100,0                              |
| Cantonniers . . .                         | 28       | 29.89                   | 28       | 29.92                   | 100,1                              |
| Autres . . .                              | 6        | 37.88                   | 6        | 38.25                   | 101,0                              |
| Total des maçons et ouvriers de la voirie | 125      | 36.46                   | 128      | 36.35                   | 99,7                               |
| <i>Autres :</i>                           |          |                         |          |                         |                                    |
| Chauffeurs . . .                          | 22       | 38.11                   | 22       | 43.39                   | 113,8                              |
| Jardiniers . . .                          | 24       | 38.78                   | 25       | 39.26                   | 101,2                              |
| Tailleurs . . .                           | 6        | 37.56                   | 6        | 38.73                   | 103,1                              |
| Selliers . . .                            | 2        | 41.—                    | 2        | 41.—                    | 100,0                              |
| Gaziers . . .                             | 83       | 39.31                   | 84       | 39.08                   | 99,4                               |
| Manœuvres . . .                           | 48       | 33.20                   | 49       | 33.70                   | 101,5                              |
| Autres . . .                              | 258      | 34.64                   | 258      | 34.62                   | 100,0                              |
| Total                                     | 707      | 36.71                   | 715      | 36.82                   | 100,3                              |
| <i>Avec pens. et logem.:</i>              |          |                         |          |                         |                                    |
| Gardes . . .                              | 20       | 27.62                   | 24       | 27.91                   | 101,9                              |
| Portiers . . .                            | 2        | 27.50                   | 2        | 27.50                   | 100,0                              |
| Chefs d. subsistances                     | 1        | 41.50                   | 1        | 41.50                   | 100,0                              |
| Veilleurs de nuit .                       | 1        | 25.—                    | 1        | 25.—                    | 100,0                              |
| Mécaniciens . . .                         | 1        | 45.—                    | 1        | 45.—                    | 100,0                              |
| Menuisiers . . .                          | 1        | 37.50                   | 1        | 37.50                   | 100,0                              |
| Gardes (femmes) .                         | 10       | 16.85                   | 10       | 16.85                   | 100,0                              |
| Hommes, total                             | 26       | 29.09                   | 30       | 29.13                   | 100,1                              |
| Femmes, total                             | 10       | 16.85                   | 10       | 16.85                   | 100,0                              |
| <b>Typographes</b>                        |          |                         |          |                         |                                    |
| Composit. à la main                       | 844      | 45.11                   | 787      | 43.74                   | 97,0                               |
| Opérateurs . . .                          | 73       | 52.20                   | 73       | 52.58                   | 100,7                              |
| Imprimeurs . . .                          | 230      | 41.95                   | 203      | 44.96                   | 107,2                              |
| Margeurs . . .                            | 26       | 33.62                   | 23       | 34.98                   | 104,0                              |
| Correcteurs . . .                         | 3        | 50.—                    | 7        | 49.—                    | 98,0                               |
| Stéréotypeurs . . .                       | 6        | 47.82                   | 6        | 51.—                    | 106,7                              |
| Clicheurs . . .                           | 3        | 51.67                   | 2        | 53.—                    | 102,6                              |
| Fondeurs . . .                            | 4        | 46.75                   | 4        | 50.25                   | 107,0                              |
| Protes . . .                              | 1        | 59.—                    | 1        | 59.—                    | 100,0                              |
| Autr. ouvr. occupés d. l'industr. typogr. | 4        | 51.69                   | 4        | 48.25                   | 93,3                               |
| Total                                     | 1194     | 44.76                   | 1110     | 44.51                   | 99,4                               |

## Dans les fédérations

### Cheminots

Un millier de membres environ de la Fédération suisse des agents de train et de la Fédération suisse du personnel des locomotives se sont rendus à l'appel qui leur avait été adressé en vue d'une assemblée de protestation relative aux résultats de l'action déployée par l'Union fédérative au sujet des allocations de renchérissement pour le personnel fédéral et aux amoindrissements infligés au personnel, quant aux conditions de service, depuis le commencement de la guerre.

Voici la résolution votée après les discours des secrétaires généraux Huggler et Rimathé et la discussion fort animée qui suivit l'exposé des deux orateurs :

1<sup>o</sup> Les allocations de renchérissement accordées pour 1916/17 par l'arrêté fédéral du 3 octobre 1916, sont trop minimes pour une partie du personnel pour pouvoir être considérées comme une atténuation suffisante des effets du renchérissement progressif de la vie.

2<sup>o</sup> L'exclusion des agents célibataires, en tant qu'ils ne sont pas reconnus soutiens de famille, du bénéfice des allocations de renchérissement, ainsi que la mise en compte des allocations supplémentaires du personnel des Chemins de fer fédéraux, constituent un amoindrissement arbitraire et injuste, opposé aux légitimes revendications dont le personnel était en droit d'espérer la réalisation de la part de son patron, à titre de concession en raison de la situation extrêmement critique dans laquelle se trouvent les agents en ce moment-ci.

L'assemblée générale constate en outre qu'une aggravation intenable à la longue s'est produite depuis le commencement de la guerre, notamment par suite de mesures relatives au service, pour le personnel des trains et des machines, tant au point de vue des conditions de travail qu'à celui de l'utilisation et du traitement du personnel, ainsi qu'en matière de promotions. En présence de ces faits, l'assemblée générale proteste énergiquement contre les restrictions apportées au droit d'association et conclut par la *résolution* suivante :

Les comités centraux des associations du personnel des machines et des trains sont invités d'urgence à user de tous les moyens à leur disposition pour obtenir une amélioration de l'arrêté fédéral du 3 octobre 1916, en ce sens qu'une allocation égale à un salaire mensuel soit payée pour 1917 à ceux des agents dont le dit arrêté ne tient pas du tout compte, sinon d'une façon insuffisante.

Les comités centraux sont en outre invités à faire sans retard des démarches pour que les amoindrissements susmentionnés disparaissent.

Afin de rendre possible une défense efficace des intérêts du personnel circulant, l'assemblée générale charge ses comités centraux à faire avancer la constitution projetée d'une fédération du dit personnel, de sorte qu'elle puisse entrer en fonctions d'ici au printemps 1917.

En vue de faire triompher les justes revendications des cheminots, l'assemblée générale compte fermement sur le concours des autres associations du personnel ferroviaire et, le cas échéant, sur celui de l'ensemble des organisations de la classe ouvrière suisse. Elle manifeste conséquemment la volonté bien arrêtée de voir la nouvelle organisation unifiée adhérer à l'Union suisse des fédérations syndicales et se déclare solidaire des ouvriers syndiqués en Suisse quant à leur protestation contre l'abus du pouvoir militaire tendant à l'abolition du droit de grève, à l'occasion de la grève des typographes à Lausanne.

